

Estd 1986

AGAPE

Vol. XXX No. 286

APRIL 2016



In kawngte chu chhut ngun rawh u

Phek 6-na

Pathian chenna

Phek 12-na

Kristian Chhungkua ♦ Sermon ♦ Article ♦ Ei siam dan ♦ Hriselna huang

Lak man : Kum khatah ₹ 60.00
Copy khat ₹ 5.15

EDITORIAL BOARD

Editor : Lalfakmawii
Joint Editors : Sailuti
R. Rengkhumi
Circulation Manager : H. Lalpianthangi
Member-te : 1. DENGHMINGLIANI
2. B. BUALCHHUMI
3. LALMUANZUALI
4. LALFELI
5. Rev. Dr. C. Chawngmngliana
Publisher : Rev. P.C. Pachhunga
Agape Phone No. : 0389-2326372
email : 0389-2301824 (Heng number-ah hian
agapechanchinbu@gmail.com 0389-2322285 office hun chhungin
biak theih a ni.)

A chhunga thu awnte

- | | | |
|---|---|----|
| 1. Editorial | - | 1 |
| 2. Kristian chungkua : I thinlung veng tha rawh | - | 2 |
| 3. Sermon : In kawngte chu chhut ngun rawh u | - | 6 |
| 4. Pathian chenna | - | 12 |
| 5. Kraws hlutna | - | 15 |
| 6. Phenglawng tumtu | - | 19 |
| 7. Hriselna huang : Thin vung (Hepatitis) | - | 20 |
| 8. Kohhran Hmeichhe dinhmun tlangpui | - | 25 |
| 9. Ei siam dan : Bawngsa siam dawna hriat tur thenkhatte | - | 30 |
| 10. Hruaitute chanchin | - | 30 |
| 11. Hriat atan | - | 31 |

Editorial

THLAMUANNA

Khawvela kan cham chung hian thlamuanna duh lo kan awm âwm lo ve. Chhungkua, kohhran, kan hnam leh kan ram hi thlamuang tak leh hlim takin awm ila kan duh em em a. Chutih lain khawvel hmun hrang hrangah buaina a tam em em a. Ram leh ram, hnam leh hnam intihbuaina, indona te, inngirrhona karah kan cheng a. Lirnging, thlipui, tui lian. etc.-in khawvel hi a chim buai reng a. Keini chuan Pathian humhimna kan dawng nasa em em a, chhiatna rapthlak kan la tawk ve lo te hi Lalpa khawngaihna a ni.

Kan Lal Isua thlamuanna tak tak la nei lote tan phei chuan hlauh tur hi a va tam em! Kan Lal Isuan engtin nge a tih kha – “Thlamuanna ka hnutchhiah a che u, keima thlamuanna ka hnutchhiah a che u, khawvelin a pek ang che u in ka pek loh che u hi,” min ti.

Khawvelin a pek thlamuanna chu eng nge ni? Sawi tur tam tak a awm thei ang. Tisa thila kan mamawh – sum leh pai, in leh lo, ei leh in, ni tin chakkhaia harsatna nei lote, taksa hriselna kawngahte pawh, hrisel takte kan nih phei chuan, kan lawm tawkin kan hlim hle ang a, kan thlamuang viau mai thei a ni. Chutianga thlamuanna chu chawplehchilha ral mai thei, bo mai thei, tawp thut thei a ni tih kan hre Chiang hlein a rinawm. Kan Lal Isuan thlamuanna min hnutchhiah erawh hi chu chatuan atana ral thei lo, bo thei lo, tawp chin pawh nei lo, chatuan daih a ni. Chu chu amah ringtute, amaha innghat tlatte, amah nena nun inzawmte hnena a pek chu a ni.

Chu thlamuanna tak tak neitu chu kan ni em le?

.....

Kristian Chhungkua

I THINLUNG VENG THA RAWH

– Lalrampuii
Chawnpui

Thinlung chu rilru ngaihtuahna chhungril bera awm taksa chettirtu a ni a. Genesis 1:6-ah chuan Pathianin, "Hawh u, kan anpuiin mihring i siam ang u," a ti a, ama anpuiin mihring a siam a. "Tin, Lalpa Pathianin leia vaivutin mihring a siam a, a hnarah chuan nunna thaw chu a thaw lut a; tichuan, mihring chu mi nung a lo ni ta a," tih Bible-ah kan hmu a. Mihring chu mi nung a lo nih chiah aṅang chuan ngaihtuah theihna thinlung a lo nei ta a ni. Chu ngaihtuah theihna chu Pathian nena kan inzawmna leh inanna thil a lo ni ta a.

Kan thinlung hi Pathian hnen aṅanga kan neih, amah kan anna a nih avangin thil a ti theiin a chak em em a, mit khap kar lekin khawvel a fang chhuak thei a. Kan duhtusam a taka chantir thei turin chakna leh thiltitheihna min pe thei a ni. Davida chuan, 'I hnênah lawm thu ka hrilh ang che; hlauhawm tak leh mak taka siam ka ni si a: I thiltithe hi mak tak a ni a; Chu chu ka nunna hian a hre chiang hle a ni.

1. Pathianin thinlung min pek chhan : Chutiang taka

thiltithei thinlung Pathianin min pek chhan chu amah nen inpawla hlim taka kan len dun theih nan a ni. Bawh-chhiatna awm hma kha chuan Pathian leh mihring kha Eden huanah thinlung hmun khat puin an leng dun thin a ni. Thil siam dang zawng zawng enkawla an chung a thuneia kan awm theihna turin ngaihtuah theihna min pe baw k a, thil siam dangte hian hetiang thinlung hi an nei lo.

2. Pathianin kan thinlung a duh : Thil dang zawng zawng aiin he ngaihtuah

thiltihtheihna min pek hi amah ang kan lo nih theih nana min pek a nih avangin a ngai hluin a ngai pawimawh a, thinlung min pek hi kan tan a hlut lehzual nan kan duh anga hman min phalsak bawh a ni.

Kan thinlung hi engtiang taka hman theia siam nge kan nih tih hi Pathian chuan a hre Chiang a. Hetiang bawh hian Setana pawh hian a hria a, a theihna zawng zawng nen arawn chuh ve a. Keimahnian an inchuh nasat ber chu 'thinlung' hi a ni.

Lalpan, "He mite hian mirawn hnaih a, an ka leh an hmuiin mi chawimawi thin tak a; nimahsela, an thinlung chu ka hlatah an sawn a, an mi thinna chu mihring thupêk an inzirtir mai chu a ni", "He miteho hian an kain mi chawimawi a, an thinlung erawh chuan mi hlat si a", Eng pawh ni sela, an zirtirnaah mihring thupek an zirtir avangin an mi biak thin hi a thlawn mai a ni," a ti. Thufingte 23:7-ah chuan, "A suangtuah ang chiah zelin a

ni a awm ni," tiin a sawi bawh a.

3. Pathianin min tilui lo : Pathian chuan tu mah a nawr lui ngai lo va, dawhthei takin kan duhthlanna zalen taka hman turin min nghak reng thin. Chuvangin, kan fimkhura, Pathian phal loh thilte chu suangtuah hauh lo tura kan intihthianghlim reng a ngai a ni.

Lal Davida chuan a thinlung zawng zawngin Pathian a zawng a, Pathian thupêkte a kal bosan loh nan leh Pathian chungathil a tihsual loh nan a thinlungah a thute a khawl khawm thin a ni. Chutiang chuan keini pawh hian kan thinlungah Pathian thute kan khawl khawm ang a, chutianga kan tih chuan Setanan kan thinlung a hneh thei lo vang.

4. Engati nge ngaihtuahna fel lo kan neih thin? : Kan duh tlat vang a ni a, a chhan chu nuam kan tih vang a ni. Mihringte hian nuam hi kan zawng khawp a, nuam tih tur

zawng hian kan hmanhlel em em a. Tunlaiin thalai tam tak pawh hian nuam hi an zawng a, an la tih chhin reng reng loh ruih theih thilte hi miten a nuam an tih vangin an han ti ve ngawt zel a, an tum loh deuhvin boralnaah an tlu lut thin.

Setana khan Evi kha Pathian thu awih lo turin a ti lui hauh lo. A rilru chawk let kualin a ngaihtuahtir a, hlawkna a tel turte a hrilh mai a ni. Evi chuan Pathianin a phal lo a ni tih hre reng mah se chung chu a thinlung atanga paih bo tum lovin a suangtuah kual vel a, rilru thar, duhna thar nen thei rah chu a han en leh ta a. A hma atang tawha thei rah duhawm ni sa kha, a itawm thar ta em em mai a. Evi rilru kha a danglam avangin thei rah kha a hma aiin a danglam a, a itawm ta a ni. Setana ruahmannain a thawk fuh ta a, bawhchhiatna a thleng ta! Evi ang hian kan thinlung veng tha lova Pathian duh loh zawng kan suangtuah

luih tlat chuan kan hmabak chu chhiatna leh boralna a ni mai dawn a ni.

Sual chuan remhre tak leh verther tak, awihawm tak bawk siin mihringte chu min bum a tum reng a, kan rilrua kan ngaihtuahna chungah mawh kan phur lovin kan suangtuahna ringawt hi a sual lo tih min awihtir a tum tlat a. Pathian chuan kan thinlunga thil tha lo kan suangtuahna hi a huat ber a ni.

5. Thinlung ven that kan mawhphurhna : Kan thinlung hian kan taksa chet chhuahna tur hi a thunun vek a; chuvangin, kan thinlung ngaihtuahna a that chuan kan taksa a che chhuak tha ang a, kan ngaihtuahna a that loh erawh chuan kan taksain thil tha a ti thei lo vang. Kan fimkhur hle loh chuan eng lai pawhin sual chu kawngkhar bulah a bawk reng a ni.

Mihringin thil kan tih reng reng hi kan tih hmian kan ngaihtuah lawk vek thin.

In kan sak dawn pawhin kan mitthlain kan sa zo hmasa a, kan mitthlaa kan sak ang zelin a tak kan din thin a ni. Hetiang hian thil dang kan tih tur pawh kan ngaihtuah hmasa thin. Chuvangin, 'Thil dang ber aain i thinlung veng tha rawh, nunna lo chhuahna a ni si a'.

Thenkhat chuan kan thinlungah Pathian thu aain thil dang kan khawl khawm nasa lutuk a, chu chuan Pathian thupek min kal bosantir thin a. Chu vang chuan kan thlarau chhandamna pawh kan bawh bo thin.

Kan thinlung hi Pathian leh Setana indona hmun a ni a. He indona hmun hi kan tel ve ngei ngeina a ni a, kan inthiarfihlimsan thei lo. Pathian chu hnehtu a nih theih nan kan beih ngei a ngai a ni. Engtin nge kan beih tak ang le? 'Chhandamna lukhum leh Thlarau ngunhnam (Pathian Thu chu) la ula,' tiin Pathian

thuin min hrilh. Hebrai 4:12-ah Pathian thu hi a nung a, thil a ti thei a, khandaih hriam tawn eng ang ai pawhin a hriam a, nunna leh thlarau, ruhtuah leh thling phel hrang khawp hialin a chhun thei a, thinlunga ngaihtuah leh tumte hi a hre nghal thei a ni' tih kan hmu a. Hei ngei mai hi kan indonaa ralthuam rin tlak ber chu a ni.

A tawp berah chuan Pathian ram a lo zauva kan rama sualnate kan hneh theihna turin nu leh pa, kohhran, khawtlang leh ram hruaitute hian kan tu leh fate kan kaihhruainaah leh kohhran leh ram tana kan thawhnaah hian kan rilru ngaihtuahna thinlung pawimawhzia hriaa, kan thinlungin thil tha lo hnawla Pathian duh zawng chauh a ngaihtuah thei nan kan thinlung veng thain kan ngaihtuah turah duhthlanna thianghlim thlang turin tan i la zel ang u. Chutianga kan tih chuan Pathian ram a lo zau ang a, kan ram leh hnam tan damna a lo ni ang.

*Sermon***IN KAWNGTE CHU CHHÛT NGUN RAWH U**

– Rev. K. Lalrinmawia
Synod Office

Tin, zawlnei Hagaia kutah LALPA thu a lo thleng a; "He in hi a ram reng laia nangni, in chung thuah neitea in chên hi a hun em ni?" tiin.... "In kawngte chu chhût ngun rawh u. Tam tak in chîng a, tlêm tê in seng si; in ei a, in tlai si lo; in in a, in kham si lo; in sin a, in lum chuang si lo; inhlawhfa chuan ip pawpa thlâk atan mai a hlawh a ni....Tlângah kal chho ula, thing han la ula, in chu sa rawh u; chu chu ka lawm ang a, chawimawiin ka awm ang," LALPAN a ti (Hag 1:4-8).

Hagaia hming awmzia chu 'kût' tihna a ni a, amah hi puithiam a ni. A rawngbawl chung thla li emaw chauh zawlnei hna a keng tel a. Chûng thla 4 chhung leka a thusawi chu mi tuin emaw ziakin a lo dah a. Chu chu Bible-a 'Zawlnei Hagaia Lehkhabu' kan tih tâk hi a ni.

1. Hagaia leh a hun lai thil awm dân : Kum 586 BC khan Babulon lal Nebukadnezzara sipaiten Jerusalem an la a, Temple pawh an tichhia a. Juda mi tam tak salah hruaiin Palestina chu Babulon ram pêng khatah a

siam a. Nebukadnezzara sipaiten an tihchhiat temple lungphum la ding kârahte chuan Juda mite chu thilhlan tur kengin an kal fo va. Kum 539 BC-ah Persia lal Kura'n Babulon chu arawn hneh a, Palestina chu Persia thuhnuaiah a awm ve leh ta thung a. Persia lal Kura chuan an ram lâka mite chu thlamuang taka awmtîrin anmahni sakhua theuh an biak a phalsak vek a. Juda-te pawh chu an khawpui Jerusalem-ah kum 536 BC khan an kir leh ta a. Kura thlaktu Persia lal Cambyses-a'n kum 525-ah Aigupta a rûn a. Hetia Aigupta

rûntu sipai, Palestina rama rawn lûtte hian Juda mipuite lakah harsatna leh tuarna namenlo an thlen a. Chung tuarna thlen chhante chu Hagaia hian mipuiten LALPA Temple sak that an ngaihthah vangah a ngai a. Persia lal Cambyses-a chu kum 522-ah Daria I-in a rawn thlâk a. Daria I hian Davida thlah a mi Jerubabela chu Judai ram awptu atan a ruat a. Hagaia hian Jerubabela chu Davida thlaha mi ngei a nih avangin Pathian hun ruat thlentirtu turah a ngai nghet hle a. Tunlaia mi thenkhatin 'Zoram thar' chu kan pipute 'pialral' tluk thawthânga suangtuahna nen an hmuak ang mai hian Hagaia hian 'Davida lalram thar' a beisei a ni.

Sakhaw la na thin tak Juda-ten Jerusalem an luah leh aṅanga kum 16-naah pawh Temple an la din thar leh lo a. Anmahni in erawh chu an sa tha leh hle tawh a, ceiling nei in (in chung thuah nei) an sa fur tawh a. Chuti taka mahni lam inhaivûr hman sia,

an Pathian In (Temple) sak that lam an ngaihsak tlat loh avang chuan Hagaia chu Pathianin a au chhuahtir ta a ni. A han sawi chhua hmasak tum lah chuan mite chuan, 'a hun a la thleng lo a nih hi, a hunah chuan kan sa êm êm ang,' tiin an chhang a; an ngaihsak zui chuang si lo. Chutah tak chuan Hagaia chuan khawkhêng leh an thawh rimnain rah tha a chhua hlei thei lo te, Aigupta rûntu Cambyses-a sipaiten Palestina a harsatna leh manganna an thlen zozaité chu Juda-ten Temple sak an ngaihthah vangah ngaiin, "In kawngte chu chhût ngun rawh u," a ti ta phiar phiar mai a ni. Hagaia mitah chuan Juda-te chu an thawk rim thlâwn a ni ber e.

2. In kawngte chhût ngun rawh u : Chutianga Juda-ten an Pathian biakna hmun Temple sak that ngaihsak lêk lova mahni in leh lo tha pui pui an din si avang chuan puithiam Hagaia chuan an awm dân chu ngaihtuah

chianga, inen lêt tur leh insiam ðaa, Temple sak hna ðan thuai thuai turin mipuite chu a fuih a, a tur ut ut a ni ber. Mahse, anni lah chuan 'a hunah meuh chuan kan sa ngei ngei ang,' tiin an chhang a. Chu chhâna chu Hagaia chuan anmahni hmasialna leh Pathian ngaihthahna thup mawina ðawngkam mai mai a ni tih a hre reng a. Lalpa in a ram reng chung a mahni in saa an hmanhlelh si avangin an lakah Pathian a lungni lo va; ðâmna, khawkhêng leh vanduinna hrang hrang chu a rawn thlentir a ni tih mipuite hnenah a hrih ta a. Pathian lungawina tura an nun kawng zawh mêk inen lêt turin a fuih a ni.

3. Kan tana a thuchah : Babulon sal tang chhuah aþanga ðhang khat lian âwrha Juda mipuite tana Pathian thuchah hi Mizo mipuite tan hian eng anga pawimawh nge a nih ve ang le?

1) Kan politics kawng chhût ngun a ngai : Tun hma chuan Mizote hian tlâng

tin khaw tinah lal kan nei a; lalte chuan upate thurâwn dawng chungin ro an rêl ðhin. Kum 1952-a district council kan neih atangin democracy kalhmang zuiin khua leh ram roreltute kan thlang ta a ni. Heng kan hruaitute kan thlan dawna vote kan zawn dan leh vote kan pêk tur duhthlan na min siamtirtu – kan thinlunga thutlûkna min siamtirtu ber chu 'sum leh pai' niin a lang. Kan politics kawng zawh mekah hian dikna aiin mahni ðanghma hainain hmun a chang lian zâwk niin a hriat! Mizo Kristian, harhna chang châmchi leh pianthar thupuia neih ðhinte u, 'In politics kawngte chu chhût ngun rawh u.' I thinlunga Pathian biakna temple sak ngaihthahin mahni lalna in chung thuah nei in din ðhin hi sim rawh u.

2) Kan eibar zawnna leh thlarau mîna kawng chhût ngun a ngai : Mizo value system hi eng hian nge kaihruai ber aw? Sawrkar leh private company-a hna-thawkte hian kan hna hi

hlawh hmuh nan chauh kan thawk a ang hle. Kan hna hi kan tuipei takzet nge 'hna nei' nih duh vang maia thawk kan ni zawk? Sumdawng thenkhat pawh hian hlep tam ûm ngawr ngawrin chhia leh tha hriatna dan (ethical standard) bosal thakin kan bei mai thei. Contractor-te pawh hian kan kawng kan chhût ngun a ngai hle bawk. Kut hnathawkte hian sawrkar aţanga ţanpuina mitmei ru rân chungin kan thawk lo maw? Kan thawh phû tâwk chiah zêl thawh rah seng tak tak ila kan lungawi ang em? NREGS-a kan pawisa dawn zât phu zovin hna kan thawk em? Kan thawh mêk laite hian Lal Isua lo kal ta thut se kan zak ngawih ngawih lo vang maw? Kan eibar zawn dan leh kan biak in chung nun hi a kal kâk phawkin a lang tlat a ni. Biak in leh kohhran thiltihna kawnga thlarau mî âwm fû-a lang, ni tin hna leh eizawna lama thlarau mi leh hauh si lote u, "In kawngte chu chhût ngun rawh u. Tam tak in chng a, tlêm tê in seng si; in

ei a, in tlai si lo; in in a, in kham si lo; in sin a, in lum chuang si lo; inhlawhfa chuan ip pawpa thlâk atan mai a hlawh a ni."

3) *Kan thlarau nun kawng chhût ngun a ngai e* : Mizo Kristiante kan vanneihna kawng ropui tak pakhat chu 'Harhna' kan chang thin hi a ni. Amaherawhchu, harhna chang nia in chhâl zawng zawngte chan harhna chu a inang vek hauh lo. Hmasanga khawthlang ramtea 'thlarau mi'-a an chhâl tam tak angin harhna chang nia inngai si hian hruai bona thlarau kan chang ve hlawm ang tih a hlauhawm hle. Mahni duh dân leh thlâkhleh zawng apiang thlarau aw nia ngai tlatte hi kohhran chanchin pawha zirtirna dik lovin a hneh thinte kha an ni zel! I thlarau mîna kawng kha chhût ngun hle ang che.

Kelkang harhna zar zo zawng zawng khan Thlarau Thianghlim pâwlina kan chan kha duhtâwk mai lo ila. Thlarau Thianghlim pawlna

miin an chan hian Thlarau Thianghlim hruaina zui tur a awm tihna a ni ðhin a. A pawlna chauh duhtawk, a hruaina zui tum si lo kan awm ang tih a hlauhawm hlel lo. Thlarau Thianghlim hruaina tak tak chu thlalêrah pawh, hmun khawhar leh thlêmna karah pawh rinawm taka hma lam pana kal zel hi a ni. Kan hlimin kan phûr emaw, phûr lo emaw, Thlarau Thianghlim hruaina zuia hma lam pan zel tur a ni e.

Hmasang ata tunlai thlenga Mizo Kristiante zinga insawithaihna awm fo chu 'sakawlh' hlauhna a ni. Mizorama kohhran lian deuh deuh ðhenkhat chu sakawlh puh an ni ðhin. Thlarau Thianghlim chu 'Thlamuantu' a ni tih Tirh. 16:7-ah kan hmu a. Mahse, mi ðhenkhat thlarau mi nia inngai, an chan thlarauvin sakawlh hlauhna laka a thlamuan zawh hauh loh an awm ðhin. Isua Kristaa awm tan 'thiam loh chantirna rêng a awm tawh lo' tia Rom 8:1 kan hmuh laia sakawlh

hlau, kohhrana hming ziak pawh thai bo duh hialte hian khawiah nge an awm tih inçhêt ngun a ngai. Pathian Thlarau Thianghlim, Thlamuantu pawlna leh hruaina chang tan hlauh tur eng mah a awm tawh loh lai hian hlauhna thlarau, hruai bona thlarau kan lo zui zawk palh ang tih a hlauhawm hlel lo va. Thlarau mite u, in kawngte chu chhêt ngun rawh u.

4) *Social media kan hman dan kawng chhêt nawn a ngai e* : Tunlaia social media zâra hriatna leh thu thar kan inçhlan chhâwn çhak dân hi a turu hle mai. Mahse, thlit fim loh thu kan theh darh tel çhiam ðhin hian kan khawtlang nun a tibuai tel bawk si. Mizo mipui, a bikin ðhalai rualte u, social media – WhatsApp leh Facebook ilo in hman dan hi chhêt nawn hrâm teh u. Thu belh çhian dawl lo te, veng leh veng inkar thu te, kohhran leh kohhran inkar thu te mahni

awmhmun ngaih dan ang
 anga theh darh hian hlawkna
 a pai lo asin. Handset neih
 that avanga sawrkar leh
 thuneitute thu vuakthlâk dan
 thlirna tlang khat chauh
 aţanga lo comment ve chiam
 hian hlâwkna eng nge a neih?

Mahni thlirna zawn aţanga
 kim lo taka kan thu dawn so-
 cial media hmanga theh darh
 thu-ah in kawngte chhût ngun
 hle rawh u.

Lalpan a thu malsawm
 rawh se.



PRESBYTERIAN HMEICHHE HOSTEL HRIATTIRNA

Pawl 11 zir tur, kum 2016-2017 chungga Presbyte-
 rian Hmeichhe Hostel-a awm duh tan ni 11.5.2016
 thlengin dil theih a ni e.

Interview hun : Ni 12.5.2016, 11:00 am

A hmun : Synod Committee Room I

Seat awm zat : 18

Dilna form chu Kohhran Hmeichhe Department,
 Synod Office-ah leh Warden, Presbyterian Hmeichhe
 Hostel, Kulikawnahte lak theih a ni.

(REV. P.C. PACHHUNGA)

Executive Secretary

i/c Presbyterian Hmeichhe Hostel

PATHIAN CHENNA

– *Laihnuni*
Venghlui, Aizawl

Lalpan, ‘Van ka thutphah a ni a, Lei ka kephah nghahchhan a ni. In eng angin nge mi saksak ang? Ka chawlhna hmun pawh eng nge ni? Keima kutin heng thil engkim hi ka siam lo vem ni?’ a ti a, tiin a sawi ang khan (Tirh 7:46-50).

Thuthlung hlui hunah, Israel-te thlalara an awm lai khan, Lalpa chu a mite hnenah intihniamin, Mosia hnenah, “An zinga ka chen theih nan bawkte mi siamsak rawh u,” a ti a (Ex. 25:8), a siam ta reng a. Davida chu, Pathian mit hmuhin duhsak tlakin a awm a, Jakoba Pathian tan awmna siamsak a dil a. Chuta Pathianin a chhanna chu, a chung a kan tar lan tak khi a ni a. Mahse, Lalpa chuan, “I thlahte, i fate zinga mi chu ka tungding ang a, ani chuan in mi saksak ang,” a ti a. Davida khan Jerusalem-ah Temple sakna tur hmun a lo buatsaih a, chutah chuan a fapa Solomona chuan Pathian tan temple a sa ta a (2 Chro. 3:1). Chu temple chu a ropui hle a, kum sawm li paruk chhung an sa a ni.

Temple chhungah chuan, thuthlung ziakna lungphek pahnih, Mosian Horeb tlanga a dah chauh lo chu eng mah a awm lo (1 Lal. 8:9). Solomonan, Pathian hnenah a hlan hnu chuan, van atangin mei a lo chhuk a, halral thilhlal leh inthawinate chu a rawn kang ral ta vek mai a ni. A va ropui em! Jerusalem, Pathian chenna khawpui

chu Israel-te tan theihngihlhih thianga ni lo. An sal tanna hmun atang pawhin, “Aw, Jerusalem, ka theihngihlhih che chuan ka kut ding lam hian a thil thiam hi theihngihlhih ve rawh se, ka hriat reng loh che chuan ka lei hi ka dangah bet tlat rawh se; ka hlimna ber aia Jerusalem ka duh zawk loh chuan,” an ti thin a ni.

Chutiang taka Pathian chenna, Temple ropuia rawngbawltute chu dan hnuuia rawngbawltute an ni. An pathian biakna chu ran thisen a ni a, a betute chu bawihnu fate an ni. Chu temple chu Lal Isuan a tlawh a, Juda-te hnenah chuan, “He in hi tichhia ulang, ni thum chhungin ka tungding leh ang,” a ti a. Juda-te chuan an awih lo hle. Nimahsela, a taksa in thu a sawi a lo ni zawk si a, a zirtirte pawhin a thawhle hnuah an hre fiah chauh (Jn. 2:19).

Thuthlung thara Lalpa temple erawh chu kuta sak a ni lo va. Kristan a thihna leh thawhle hna hmanga a din a ni. Thuthlung hlui temple aiin a ropui daih zawk a, a man pawh a tam zawk a, a lungphum chu Isua Krista a ni. Pathian thu chuan, keini zawng Pathian nung biak in kan ni si a, Pathianin, “Anmahniah ka awm ang a, anmahniah ka leng baw ang; tin, an Pathian ka ni ang a, anni pawh ka mite an ni ang, “...ka lawm ang che u a, in tan pa ka ni ang a, nangni

pawh ka tan fanu fapa in ni ang, Lalpa engkim titheia chuan a ti”. Pathian Thlarau zara Pathian bia kan ni a, kan sual thawina chu Krista thisen a ni ta zawk a ni.

Thuthlung hlui huna Jerusalem temple chu, thuthlung thar huna Pathian kohhranho hlim thla a ni a, an rawngbawlna pawh, hlimthla rawngbawlna a ni bawk a. Mi sualte tana Krista inhlanna leh a puithiam hna entir lawkna ropui tak a ni. “A tak chu Krista ta” tih ziak ang khan, a tak chu Kristan a thawk zo ta. Tin, nangni pawh, in bawhchhiatnate avang leh in tisa serh tan lohna avangin thi in lo ni a, nangni ngei chu amah nen a tinung che u a nih kha. Kan bawhchhiatna zawng zawngte min ngaidam a, batna lehkha thupeka ziak, kan chung a awm, min dodal thina chu a thai bo tawh si a, chu ngei chu krawsa kheng betin a la kiang ta a, tiin. Lalna leh thuneihnate chu hlip thlain, chu krawsah chuan chungte chu hnehin, a langin hriattir

nan a hmang ta a. Chu kraws chu, hriattirna tar chhuah, Pathian rilru puan chhuahna a ni. Krista hnathawh zawh tawh chu puan chhuah a ni ta. Tichuan –

- 1) Tihnun kan ni tawh.
- 2) Kan soal zawng zawng min ngaidam tawh.
- 3) Kan soal man bat pek tlak a ni vek tawh.
- 4) Krista zarah hnehtute kan ni ta.

Heng thutak puan chhuahte hi rinnain, mahni tan ngei kan seng lut a. Krista chu keimahniah, kan thinlung chungah a lo lut ta a, thil siam thar kan lo ni ta mai a ni. Lalpan keimahniah thuneihna a chan tak avangin, Pathian nunna Thlarau changtute kan ni. Keini zawng, Pathian nung temple kan ni a. Puthiam thianghlimho kan ni bawh a (1 Pet 2:1-5); chuvangin, soalna zawng zawng te, itsikna leh sawichhiatna te bansan turin Lalpan min duh a ni.

Lalpan a zawlneite hmanga a lo puan thin chu, Krista zarah a takin keimahniah a lo thleng ta mai a, a va ropui em! Chutiang mite chuan, kan ringtupuite nen, lungruual taka Lalpa rawng kan bawl ho theih nan, he hmuh theih kohhran hi Lalpan a din a ni. Kan thlarau chu hmuh theih loh kohhranah a tel a, kan taksa erawh chu hmuh theih kohhranah Lalpan a teltir thung. Amahah chuan lungrem hrang theuhte rem taka chuktuahin, Lalpaah chuan biak in thianghlim a chang zel thin (Eph. 2:21).

Lungrem khi chu a tha lo va, a khi karah rul te, sazu te leh thil dang tam tak a lut thei a, Lalpa tan rimchhia a lo ni thin. Pathian ngei chu mihring chungah a lo awm ta. Lal puithiam, hnam thianghlim kan ni si a. Chung lam Jerusalem erawh chu bawih a ni lo va, chu ngei chu keini nu chu a ni.

Chhiartu zawng zawngte Lalpan malsawm che u rawh se.

KRAWS HLUTNA

– Rev. Dr. C. Chawngmingliana
Editor, Synod Office

*"Kraws thu chu boral mek tan chuan atna a ni si a,
keini chhandam mekte tan erawh chuan Pathian
thiltihtheihna a ni zawk e" (1 Korinth 1:18).*

Ni khat chu arpa hian arpui chaw tur zawngin buh in chhehvela buhpawl a thai a thai a. Mak tak maiin lungmawi/ lunghlu a thai chhuak ta hlauh mai a. Arpa chuan chu lungmawi chu ngun takin a en a. "Eheu! A ngainatu tan chuan thil hlu tak zawng i nih dawn hi le. Mahse, kei erawh chuan khawvel lungmawi zawng zawng ai pawhin buh fang khat lek pawh ka duh zawk si a," a ti ta mai a. Hei hian kan nihna azirin kan ngaihhlut zawng a dang thei tih a lantir hle.

Kraws pawh hi chutiang chiah chu a ni. A hlutna hretu tan chuan khawvel thil zawng zawng aiin a hlu zawk a, 'a neih zawng zawng a hralh a, lo chu a lei ta a' tih ang mai khan. Tin, a hlutna hre fuh lo tan erawh chuan engmahlo, thu athlak mai a lo ni, 'Kraws thu chu boral mek tan chuan atna, keini chhandam mekte tan chuan Pathian thiltihtheihna' tih ang khan. A hlutna hre fuhtu Paula chuan, 'Keia tan zawng nun hi Krista a ni, thih pawh hlawkna' a lo ti daih mai. A hlutna a hriat

fuh tawh avangin khawvel ropuinate chuan a khawih buai tawh lo va, "Nimahsela, ka tana hlawkna tur apiangte chu, chung chu Krista avangin channaah ka ruat ta a ni. A ni takmeuh mai, ka Lalpa Krista Isua hriatna ropui bikzia avangin thil engkim pawh channaah ka ruat a ni; amah avangin thil zawng zawng ka chan ta vek a, chung chu hnawmhneah lek ka ngai a," a ti thei tlat (Phil. 3:7,8). Kraws hlutna hmu fuh tawh vek vek chuan nun chan an ngam sarh mai.

John Knox-a fanu Jane-i hnenah chuan, "I pasal hian Krista a rinna a phatsan chuan kan chhuah ang a, a phatsan duh loh erawh chuan a lu kan tan dawn a ni," an ti a. Jane-i chuan zamna chhe te pawh a nei lo, a pasalin Isua a phatsan chu phal lovin, "Pute u, ka pasala lu chu ka lo chang mai ang e," a ti hmiah mai. A hlutna hre fuh vek vekin heti taka an ngaihhlutna chhan chu kawng thum chauhvini lo thlir ho teh ang.

1. Kraws chuan lei leh van a inremtir : Kan bawhchhiatna avangin Pathian nen mi hrang kan lo ni tawh a. Kan Pathian thu chuan Pathian nena mi hrang kan lo nih thu hetiang hian min hrilh: "Nangni pawh hmana in thil tihsualnaah khan amalakah thenin in lo awm a, in rilruah chuan a hmelma in lo nih kha" (Kol. 1:21). "Hmelma kan nih lai maha a fapa thihna avanga Pathian nena inrem tawh kan nih si chuan, inrema kan awm tawh hnu hian a nunna avangin chhandamin kan awm ngeiang" (Rom 5:10). Kan

bawhchhiatna avangin Pathian anchhia chu kan chungah a tla a, Pathian hrem ba kan lo ni ta. 'Sual man chu thihna a ni' tih chu kan hmabak a ni ta reng mai.

Pathian nena han inrem lehna kawng reng a awm tawh lo. Dan zawm that avanga thiam chan tumin han bei sasawi teh mah ila, tu mahin thiam an chang zo tawh bawksi lo. Mahse, Pathian chuan a mi hmangaihna chu fak tlaka lantirin, a fapa Lal Isua Krista thihna leh thawhlehna avang chauhvini Pathian nen inremin kan lo awm leh thei ta. "Famkimna tinreng chu amaha awm reng leh a kraws thisen chuan remna lo siamin, amahah chuan engkim amah nen a inremtir hi Pa lungnih zawng tak a ni si a; amah ngeiang chuan leia thil awmte pawh, vana thil awmte pawh amah nena inremtir hi" (Kol 19&20).

Kraws thisen avangin Pathian nen kan lo inrem leh thei ta a, van khua leh tui nihna

kan lo nei leh thei ta. A va han lawmawm em! Lalpa chu fakim awm rawh se.

2. Kraws chuan Pathian fa min nihtir : Kan bawhchhiatna avanga Pathian laka hmelma kan nih rual khan fa nihna kan hloh nghal a, Pathian nena pafa anga awm thei tawh lovin Pathian hmelma kan ni ta si a. Pathian fa nihna kan hloh va, Diabola fa kan nih thu Lal Isua pawhin min hrilh. "Nangni zawng in pa Diabola hnena chhuak in ni a, in pa duh zawng tih in duh a ni" (Jn 8:44).

Pathian chu hmangaihna a nih avangin, a fa kan nih leh theih dan tur chu amah bawkin ngaihtuah lehin kawng min hawnsak leh ta. A Fapa Lal Isua Krista thihna leh thawhleha avang bawkin Pathian fa kan lo ni leh thei ta a ni. Johana chuan, "Ngai teh u, Pain min hmangaihna chu a va nasa em! Pathian faahte min vuah tak hi, chutiang chu kan ni reng e," tiin min hrilh. Paula pawhin, "Hlauva awm leh turin bawih nihna thlarau in hmu a ni si

lo va, fa nihna thlarau in hmu a ni zawk e," tiin min hrilh.

3. Kraws chuan khawvel nen min then hrang ta : Tirhkoh Paula chuan kraws hi a ngaihlu a, thil dang ber aiin a chhuang em em a, a chhan chu, 'Kraws avang chuan khawvel hi ka tan khen behin a awm a, kei pawh khawvel tan khen behin ka awm a ni' a ti. 'Khawvel tana khen beh' chu eng tihna nge ni ta ang le? The Living Bible chuan 'Kraws avang chuan khawvel mawinaina min hipna ka lo ngaihhlut em em then kha tihlum a ni daih tawh a, khawvel min ngaihhlut vena pawh kha tihlum daih tawh a ni' tiin a dah a. Tin, Today's English Version Bible chuan, 'Kraws avang chuan khawvel hi ka tan chuan thi a ni a, kei pawh khawvel tan chuan thi bawka ka ni' a ti ve thung. Heng Bible lehlin hian a awmia chu a tichiang viau awm e.

Min tichhetu ber chu khawvel thil hi a ni a, piangthar kan tlo theih lohna chhan ber pawh khawvel thil

ngaihhlut lutukna hi a ni. Kan han piangthar ve a, kan nungchangte a inthlaka, kan han nung tha ve viau va; mahse, rei lo teah kan khawvel thiante kan hnar/nep zawh loh avang te leh khawvel kan thlakhlelh tlat thin avangin kan tluchhe leh thin niin a lang. Kan Pathian thu chuan, "Khawvel thian nihna hi Pathian hmelma nihna a ni a, tu pawh khawvel thian nih duh apiang chuan Pathian hmelmaah a insiam thin a ni," tiin min hrilh (Jak. 4:4). Khawvel nena inthian hi nuam viau dawnin kan hre thin a ni mai thei e; mahse, kan nun tibuaite mai a lo ni leh thin. Chu nun hrehawm tak mai chu tlan bosana, inthen vang vang kan duh takzet a nih chuan, kan

Lalpa Isua kraws chuan min inthentir vang vang thei a ni. Nangma duh danin kal lo la, Lalpa duh dan zelin kal ang che. Tichuan, Kristaa nun hlimna thuruk chu i chang ngei ang.

Aw le, khawvel mite tan chuan kan Lalpa Isua Krista kraws hian hlutna nei lo mah se, nang leh keia tan erawh zawng Pathian nena min inremtir lehtu, Pathian fa min nihtir lehtu leh khawvel sual nena min then hrangtu a nih avang hian a hlu ngawih ngawih a ni. Chuti taka a hlut avang chuan thil dang zawng aiin kan ngaihluin kan chhuang tur a ni.

Lalpa'n a thu kan zaa tan mal min sawmsak rawh se. Amen.



Phek 19-na chhunzawmna...

chu entir ngei turin a phut tlat mai a. Zahthlak takin a inpuan a ngai ta a; a der maia ti thin a nih thu leh rimawi tum thiam a nih loh thu chu a sawi a ngai ta a ni.

A dera nun leh dawt chu a tlo ngai lo. A tirah hre chhuak lo mah se, a hnuah a lang chhuak tho tho thin.

.....

PHENGLAWNG TUMTU

Vawi khat chu Japan rama rimawi tumtu pawl pakhat hian mi challang leh hausa tak pakhat, rimawi lama hriat leh thiam nei mumal miah si lo hian tel ve a tum tlat a. An lalber hmaa rimawi an tum dawn avangin tel ve a duh a ni. Conductor chuan mi langsar tak a nih avang leh tel ve a duh em avang chuan, hreh tak chungin music a tum ðha thiam lo chung chuan tlar hnihnaa awm ve turin a phalsak ta a, a chanvo atan phenglawng a kentir ve ta a.

Lalber hmaah chuan concert an ðan ta a, chu pa chuan a phenglawng chu a keng kang a, a hmuiah chuan a'n chuktuah a, ham angin a hmui te chu a tisawi kual ve a, a kutzungðangte chuan a hmet kual ve a. Rimawi an tum chhung chuan chutiang chuan a lo ti ve a; mahse, eng mah a tiri chhuak ve lo va. Chutiang chuan kum hnih lai an pawlah chuan rimawi eng mah tiri chhuak ve lova a dera ti reng chung chuan a tel ve ðhin a ni.

Kum hnih hnuah chuan conductor thar an nei ta a, an conductor thar chuan mi tin chu an thiam dante hriat chian a duh avangin an chanvo ðheuhthe chu a mal malin a hmaa entir turin a ti a. A ðhianta chuan an chanvo ðheuh chu an conductor hmaah chuan thiam takin an entir hlawm a.

Phenglawng tumtupa hun chu a thleng ve ta a, a inngaihtuah buai hle mai a, mahni chauhva tih tur a nih avangin a hmaa ri chhuak lova a tih angin a tih theih si loh va. Damlohna vanga ti thei lo anga lan a tum ta a. Mahse, amah en tura doctor an koh chuan, “Eng mah ðhat lohna a nei lo,” a ti baw si a. Chhuanlam tur dang a hre baw si lo va, conductor lah chuan a hmaah chuan inlana a thiamna

Phek 18-naah chhunzawm a ni

Hriselna Huang

THIN VUNG (HEPATITIS)

– *Dr. Zoramthanga, MD (Medicine)*

Thin hi taksa peng zinga pawimawh tak pakhat a ni a. Kan thil ei zawng zawng hi thinah a lut vek a, taksa tana hman tlak turin a lo sawngbawl thin a ni. Taksa mamawh hrang hrang chhek khawlin a tul angin a sem kual thin a ni. Taksa bawhlhlawh tam tak chu mit (bile)-ah a paih chhuak a; tin, damdawi tam tak hi thawk thei turin a lo siam danglam a, an thawh tur an thawh zawhah a paih chhuak leh thin. Thisen tikhaltu hi thin siam a ni a, thin chak lote hi an thisen a pan a, an thi duh bik a ni. Thin chak lo chuan vung a thlen thei a, taksain hrik a donaah thui tak a thawk bawh a ni.

Hepatitis hi thin vung tihna a ni. Chhan tam tak a nei a. Natna hrik – virus, bacteria, protozoa te, damdawi chi hrang hrang – antibiotic, na chhawkna, hnimhlum, cancer damdawi, etc.-in thin vung a thlen thei.

Hepatitis hi acute leh chronic-in an then leh a. Acute awmzia chu – awm thut, rei vak lova dam leh mai hi a ni a. Chronic erawh chu benvawn tihna a ni.

Acute hepatitis : Acute hepatitis-ah chuan –

- khua a sik ser ser a,
- an chau ngawih ngawih,

- thin zawn a na,
- luak a chhuak,
- chaw ei a tui lo,
- mit a liam (jaundice).

A tlangpuin kar 2 velah an dam leh mai thin.

Chronic hepatitis : Acute hepatitis dam zo ve ta lo chu a benvawn ta thin a ni. Thin vung an lo neih benvawn hian zawi zawiin a cell (timur) te kha a tichhia a, insiam tha leh mah se ngai a aw h tawh lo thin a ni. Thin vung hian ser a siam a, a rei tawh tawh a, ser a tam tawh tawh a, heng serte hian thin lo pawt sawngin cirrhosis (thin

sawng) a rawn thlen ta thin a ni. Hetih hunah hi chuan thin a chak lo hle tawh a, a veite chu hetiang hian an awm tlangpui:

- An zawiin an chak lo.
- An vung/An pum a puar.
- Thi a put awl - hnar thi, thia luak, ek dum, etc. an nei.
- Mit liam, eng pip pep/ thisen tlem.
- Rilru a khawih buaiin nikhaw hre lo (coma) te pawhin an awm thei.
- Pumpui hnuna thisen dawt puar tein an awm thin.

Mitliam kan tih mai Viral Hepatitis A hi thil thianghlim lo ei vanga thleng a ni a. Mit (eye) a lo eng a, an zawi hle a; mahse, a tlangpuiin kar hnih velah an dam leh mai. Zu in vak pawh hian Acute Hepatitis a thlen thin. Miin zu a in reng chuan Chronic Hepatitis a thlen thin a ni. Mizoramah hian heng hepatittis kan sawi tak zingah hian hepatitis benvawn pathum kan buaipui zual a; chungte chu Alcoholic hepatitis (zu), Chronic hepatitis B leh Chronic hepatitis C-te a ni. Heng veite

hian thin cancer an vei duh bik a ni.

Tun tumah hi chuan Hepatitis B leh C-te hi han chhui zau deuh ila. Hepatitis B leh C-te hi virus an ni a, natna an thlen dan erawh a inang tlangpui a; chuvangin, kan sawi kawp mai ang a, an inan lohnate pawh a tul angin kan tar lang ang.

Inkai dan : Virus ve tho, HIV (AIDS natna hrik) te nen hian inkai dan a inang tlangpui, *i.e.* inchiu, sex, thisen inpek, nuin a nau paiah, etc. Amaherawhchu, kai awlsam dan a inang lo. Hriauva invih palh tein inkai a awl em em a, Hepatitis C te hi chu sex lam atangin kai a awl lutuk lo.

Natna thlen dan : Hepatitis B or C miin a veiin Acute Hepatitis (mitliam) an vei phawt a, hei hi Hepatitis A te angin a na lutuk lo va. Hepatitis C leh B vei tam tak chuan an vei lai pawh hre lovin an benvawn a, an thin a sawn hnuah chauvin an inhre chauh thin. Acute

Hepatitis hi chu kar hnih velah a dam leh mai a; mahse, dam zo ve ta lo, a hrik pai benvawn an lo awm ta a.

Hepatitis B

Puitling chu 95% aia tam an dam leh a, 5% aia tlem an benvawn thin.

Nausen chu 5% a dam leh a, 95% vel an benvawn thin.

Naupang kum 4 velah 40% vel an benvawn.

A awmzia chu, naupangah a benvawn duh bik.

Hepatitis C-ah chuan 20-30% vel an dam leh a, 70-80% vel an benvawn thin a ni. Benvawn tih hi thla ruk chhunga dam hman lote kha an ni.

Chronic (benvawn) hepatitis B or C an lo vei tak hian an hma lam hun chu a hrik leh mihring taksa inbeih danah a innghat ta a. A hrik thenkhat chu a thawk chak hle a, muangchanga thawk pawh a awm baw. A thawh dan hi taksain a hrik a lo beih danah a innghat baw. A tlangpuiin kum 20-30-ah 30% velah

chuan an thin a lo sawng chhe hman thin a ni. Hei aia hma deuh leh khawih chhe lawk lo an awm baw. Mihring taksaa an thawh dan dan hi zu hnathawh nen a inang a; chuvangin, zu in mi chuan he natna hi an vei hma hle a ni.

Natna hrik an kaw. leh natna lan chhuah inkarah hian vei tih an inhre lo thin a ni. A tam zawk chuan thin sawngin buaina a thlen hnuah chauh an inhre thin. Hetih hunah hi chuan a tlai tawh deuh va, enkawl an harsa tawh thin.

Enkaw dan

Hepatitis B : Hepatitis B hi a dam har a, damdawia enkawl hian a tum ber chu thin ro leh thin cancer a thlen lohna tura a hrik chu hnathaw. thei lova siam a ni. Enkaw nan hian a chiu chi leh a mum ei chi chi hrang hrang a awm. Heng damdawite hi thla ruk atanga kum 2 emaw, a aia rei emaw pek an ngai an awm baw.

Hepatitis C : Hepatitis C enkawl hi chu Hepatitis B

lakah chuan enkawl a nuam hle a, mi 70-80% vel an dam thin. Mahse, cirrhosis a thlen tawh chuan a dam har deuh tawh thin.

Hepatitis C hrik hi Genotype 1,2,3,4,5,6 a awm a. Type 2 leh 3 enkawl nan hian a tlangpuiin thla 6 aṅanga thla 2 chhung a ngai a, an nat dan azirin thla 6 aia tam te pawh enkawl an ngai thei. A dang type 1,4,5,6 te hi erawh chu kum khat emaw enkawl an ni thin. Tin, genotype 2 leh 3-te pawh hi an nat dan azirin thla 6 aia tam te pawh enkawl an ngai thei.

Hepatitis C enkawl hian ‘relapse’ an ti a, chu chu dam tawha ngaih lo awm nawn leh hi a ni. Heng awm nawn lehah hi a hma aia rei enkawlin tam tak chu an dam leh thei a ni. Amaherawhchu, thenkhat chu tihdam mai theih loh an awm ve bawk.

Kan hriat tur pawimawh deuh chu – Anti HCV kan test hian, a hrik a en lo va, a hrik dotu sipai (antibody) a en a ni. Heng test hi Aizawla

awlsam taka test-na hi a ni. Heng Anti HCV test positive-ho hi, an thisenah Hepatitis C hrik awm leh awm loh phaiah thawn an ni a. Enkawlna dam tawh hnuah pawh Anti HCV hi rei tak a positive theih avangin interferon la tawhah chuan he test hian awmzia a nei lo. Enkawlna dam tawh thenkhatin mahni thuin an lo test ve a, a lo positive leh a, an ngaih a tha lo ta thin a ni. Chuvangin, hei hi a hrik test-na a ni lo va, a hrik dotu sipai test-na a ni tih hriat tur a ni.

Enkawlna : Hepatitis C hi Interferon-a enkawl zawng zawng hian an dampui kher lo. A tlangpuiin a enkawlna man to chi peg interferon hian 70-80% a tidam a, a man tlawm chi plain interferon hian 50-60% a tidam a ni.

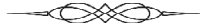
Enkawlna man

- 1) Plain Interferon – Rs. 50,000/- vel thla ruk tan
- 2) Pegylated Interferon – Rs. 3,50,000/- vel thla ruk tan. Interferon hi Hepatitis B leh C tan a hman theih a ni.

Hepatitis B enkawlna man hi thla khat atan Rs. 600 atanga Rs. 6,000 te a ni a, kum 2 emaw, a aia rei emaw pek thin an ni.

Vanduai avangin kan taksaah hian natna hrik chi hrang hrangin bu a khuar thei a. Chung chu kan chhiatpui fo reng a. Chutih laiin natna tam tak erawh hi chu kan

fimkhur tawh loh avanga kan kai a awm thei bawh. Chuvangin, mi thiamte thurawn leh an sawite hi theihtawpin zawm tum ila. Invawn fai leh fimkhur thuah te, ei leh in chungchangah te pawh theihtawpin tan la ila, inuluk ila; tichuan, natna tam tak hi chu kan pumpelh theih dawn a ni.



PATHIAN THU ZIR DUH TAN

Presbyterian Bible School, Mission Veng, Aizawlah C.Th. (Certificate in Theology) zir tur lak a ni leh dawn a. Dil duh chuan heng hi hriat tur a ni e:

1. Admission form, office-ah Rs. 10.00-a lei tur a ni a, April 29, 2016 (Zirtawpni) tlai dar 3:00 thleng PBS Office-ah theh luh theih a ni. Diltu chu Class VII pass, kum 16 aia naupang lo, kohhran dan chhunga awm a ni tur a ni.
2. May 3, 2016 (Thawhlejni) dar 10:00-a.m.-ah interview tur a ni a. Lakte chuan May 5, 2016 (Ningani)-ah class tan tur a ni.
3. Zir hun chung hi thla li, i.e. May–August, 2016 a ni. Hre Chiang duh tan Phone No. 2317343, 2325082, 9436198231-ahte zawh fiah theih a ni.

Sd/- Rev. Lalneihvura
Principal
Presbyterian Bible School

MIZORAM PRESBYTERIAN KOHHRAN HMEICHHE DINHMUN TLANGPUI 2015

1. Kohhran & Branch Church awm zat -	890
2. Presbyterian chhungkaw hlang -	1,01,907
3. Inawm pawlh chhungkaw zat -	4,342
4. Kohhran Hmeichhe member zat -	1,69,961
5. Ni tin chhung inkhawm nei zat -	67,087
6. Buhfai tham ziah zat -	1,04,018
7. Member tam berna Bial -	Bethlehem
Member zat -	3,229
8. Member tlem berna Bial -	Bangalore
Member zat -	36

9. Buhfaithama sum hmuh dan tlangpui

April 2014–March 2015 Budget	- Rs. 11,00,00,000/-
Hmuh zat	- Rs.11,56,13,827/-
Khumna	- Rs. 56,13,827/-
April 2015–March 2016 Budget	- Rs. 12,07,00,000/-

10. Ni tin chhung inkhawm lam

1) Pung Bial zat	:	131
2) Tlahniam Bial zat	:	58
3) Punna in zat	:	4,293
4) Kiamna in zat	:	1,216
5) A pum puia punna in zat	:	3,077

11. Buhfaitham lam

1) Pung Bial zat	:	138
2) Tlahniam Bial zat	:	38
3) Punna in zat	:	2,498
4) Kiamna in zat	:	594
5) A pum puia punna in zat	:	1,904

12. Ni tin chung inkhawm in 50 leh a aia tama pung Bialte

1) Champhai Kanan	-	125
2) Ruantlang	-	120
3) Champhai Bethel	-	118
4) Kolasib Hmar Veng	-	105
5) Bethlehem	-	92
Sialsuk	-	92
6) Lengpui	-	91
7) Rawpuichhip	-	89
8) Chaltlang	-	86
9) Keifang	-	84
10) Durtlang	-	83
11) Farkawn	-	82
Ramthar Veng	-	82
12) Dawrpui Vengthar	-	77
Serchhip	-	77
13) Bairabi	-	72
14) Kawnpui	-	68
15) Mission Veng	-	65
Saitual	-	65
16) Darlung	-	64
Nisapui	-	64
17) Phullen	-	63
Vaivakawn	-	63
18) Sateek	-	62
19) Chanmari	-	59
20) Dawrpui	-	58
Khuangleng	-	58
21) Zemabawk North	-	56
22) Tlungvel	-	55
Vanzau	-	55
23) Kelkang	-	50
Sairang	-	50

13. Buhfaitham ziah in 50 leh a aia tama pung Bialte

1) Vaivakawn	-	182
2) Mamit Hmunsam	-	81
3) Zohmun	-	77
4) Kolasib Venglai	-	59
5) Bairabi	-	53
6) Thuampui	-	51

14. Buhfaitham zaa za (100%) tham Bialte

1) Aibawk	2) Airfield Vengthar
3) Armed Veng	4) Bawngkawn
5) Bungkawn	6) Bangalore
7) Bethlehem	8) Cachar Kahrawt
9) Chanmari	10) Chanmari West
11) Chawnpui	12) Chhinga Veng
13) Champhai Vengsang	14) Champhai Vengthlang
15) Chaltlang	16) Dawrpui
17) Dawrpui Vengthar	18) Durtlang
19) Electric Veng	20) Hliappui
21) Hlimen	22) Kawlkulh N
23) Kanhmun	24) Khawlailung Dinthar
25) Kawrtethawveng	26) Keitum
27) Khuangleng	28) Khawhai North
29) Khatla	30) Khawzawl Venglai
31) Kolasib Hmar Veng	32) Kulikawn
33) Lallen	34) Leitau
35) Lungdai	36) Luangmual
37) Madanriting	38) Maubawk
39) Mission Veng	40) Mission Vengthlang
41) Muallungthu	42) N.E. Khawdungsei
43) N. Vanlaiphai DDV	44) N. Hlimen
45) Ngopa	46) Phainuam
47) Pukzing	48) Ramhlun

- | | |
|-------------------|----------------------|
| 49) Ramhlun North | 50) Ramhlun Vengthar |
| 51) Ramthar Veng | 52) Rawpuichhip |
| 53) Republic Veng | 54) Sateek |
| 55) Serchhip | 56) Sesawng |
| 57) Suangpuilawn | 58) Tlangnuam |
| 59) Tuikual | 60) Tlungvel |
| 61) Thuampui | 62) Vanzau |
| 63) Vathuampui | 64) Venghlui |
| 65) Venghnuai | 66) West Phaileng |
| 67) Zemabawk | 68) Zemabawk North |
| 69) Zamuang | 70) Zohmun |
| 71) Zonuam | 72) Zote |

15. Chhungkaw dinhmun tehnaa sang 30-te

- | | |
|-------------------------|-----------------------|
| 1) N.E. Khawdungsei | 2) Dawrpui |
| 3) Lungdai | 4) Ngopa |
| 5) Tuikual | 6) Mission Vengthlang |
| 7) Luangmual | 8) Ramhlun North |
| 9) Ramhlun | 10) Phainuam |
| 11) Tlangnuam | 12) Venghnuai |
| 13) Republic Veng | 14) Zonuam |
| 14) Mission Veng | 15) Maubawk |
| 16) Dawrpui Vengthar | 17) Mualpheng |
| 18) I.T.I. Veng | 19) Bethlehem |
| 20) Venghlui | 21) Khatla |
| 22) Kolasib Hmar Veng | 23) Chawnpui |
| 24) Durtlang | 24) Kulikawn |
| 25) Champhai Vengthlang | 26) Chhinga Veng |
| 27) Vaivakawn | 28) Bungkawn |
| 29) N.Vanlaiphai DDV | 30) Chanmari |



*Ei siam dan***BAWNGSA SIAM DAWNA
HRIAT TUR THENKHAT**

Bawngsa hi a ti sentak lam ai chuan a sendal lam hi a tha duh tlangpui a. A ti roast turah pheh chuan a sa hlawm tha deuh leh a thain a phuar loh lai, a mawngtam ti te hi a hnip duh. Bawngsa ti hi tihhnp deuh a nih loh chuan a fei deuh va, ei a har duh avangin hetiang hian tihhnp theih a ni.

1. Sertui nena chiah : Bawngsa ti kg. 1-ah ser tui thirfian lian khat pawlh la, zankhuain chiah ang che. Amaherawhchu, siam dawnah tha taka sil fai leh loh chuan a thur lutuk palh thei.

2. Chi : Chi-a chulha chiah hian a tihnp tha thei bawk. Bawngsa chu sil fai sa vekin, siam dawnah chi al leh ngai tawh lo tura al tawk turin chiah hnip mai tur.

3. Thingfanghma hel : Thingfanghma hel tui sawr hi chhum laiin thirfian lian hnih vel pawlh ila, a tihnp duh.

4. Vinegar : Vinegar-a chiah hian a tihnp duh hle a. Vinegar hian rim a neih avangin a ngaina lo tan erawh chuan a tuina a tinep thei. Vinegar hi a thur avangin siam dawnah sil fai leh a ngai a ni.

5. Sa her sawm dan : Sa chu hrang lian lutuk lovin chan la, grinder-ah her mai rawh. Grinder blade a bil tawha, a her tha thei vak tawh lo a nih chuan chhum hmin hnuah herin, bawngsa her sawm siam dan sawi ang hian a siam leh theih vek tho.

Ei tur kan siam dawnin heng hi hria ila

1. Kan ei leh in tur hi Pathian min pek a ni.
2. Ei tur nei lo tam tak an awm a, keini erawh chuan Pathian khawngaihna avangin ei tur kan la nei a ni.
3. Chuvangin, hlim taka chhungkuain kan ei ho theih nan uluk taka siam tur a ni.

*Hruaitute chanchin***PI DENGHMINGLIANI**

Pi Denghmingliani hi Pu Laldâla (L) leh Pi Lalrosiamite fa pariat zinga upa ber niin Kawrtethawveng khuaah a lo piang a. Pu Lalsangzuala Sailo nen kum 1984 khan inneiin Chaltlangah an khawsa a. A pasal hian a boralsan tawh a, an fate pathum, mipa 2 leh hmeichhia 1 nen an cheng a. MBSE Office-ah Assistant-in a awm mek a ni.

A nulat lai ațangin Kohhran Hmeichhe rawngbawl na lamah a inhmang thin a. Kawrthah Biala an awm lai pawhin kohhran malah leh Bialah Secretary a ni reng thin a ni. Chaltlang Biala an awm hnu hian Bial Vice Chairman a ni tawh a, tunah hian Chairman a ni.

Tualchhung kohhranah Puitling Sunday School zirtirtu leh Nilai zan thupui hawngtu a ni a, Bial Hmeichhiaah Committee Member a ni.

Hla duh leh ngainat eng emaw zat a nei a, chung zingah chuan KHB No. 150-na, ‘Khawvel hi bo mah se Isua ka nei’ tih hi a duh zual.

A Bible chang duh em em chu Sam 73:28, “Keia tan erawh zawng Pathian hnaih hi a țha a ni,” tih leh, Philippi 4:4-7 thu, “Engah mah mangang suh u...” tihte hi a ni a. Puithiam Lal țawngtaina thu, Johana 17-a mi inpumkhatna thu hi a pawimawh hlein a hria a. Inhmangaih tawna leh inpumkhatna hi rawngbawl honaa thil pawimawh tak niin a hria a.

Kristian chungkaw țha tak din tur hian naupan tet lai ațanga piantharna tak tak chan hi a pawimawh hlein a hria a. Chumi atan chuan nu leh pa zawng zawngte hi țhahnemngai taka bei turin min chah a ni.

Hriat atan

1. Heng hmunah hian kan hruaitute an feh chhuak a, Pathian hruainain tuang takin hun an hmanang:

- (1) Ni 5–8.2.2016 chhung khan Noagang Tripura Bial Inkhawmpui hmanpuiin Pi Sailuti, Asst. Secretary leh Pi Lalhmingmawii Sailo, C/M-te an kal.
- (2) Ni 11–15.2.2015 chhung khan –
 - (a) LIKKBK Hmeichhe Pawl Inkhawmpui Lian, Thingkah Kohhrana neihah Pi Lalfakmawii, Co-ordinator leh Pi Tlangmawii, C/M-te an kal.
 - (b) Hemi chhung vek hian Tuipuibari Bialah Pi Vanrammawii leh Pi Lalhliapi an kal.
- (3) Ni 12–15.2.2016 chhung khan Bial Inkhawmpui hmangin heng hmunah hian kal a ni:
 - (a) Baktawng Bialah Pi Rinchawii, Chairman leh Pi Lalrinpuii, C/M-te an kal.
 - (b) Sangau Bialah Pi K. Vanlallowmi, Vice Chairman leh Pi Vanlalnghaki, C/M-te an kal.
 - (c) Hlimen Bialah Pi H. Lalpianthangi, Gen. Secretary leh Pi Lalbiaki, C/M-te an kal.
 - (d) New Serchhip Bialah Pi Maria Lalchhanhimi, Treasurer leh Pi Lalpianthangi, C/M-te an kal.
 - (e) Suarhliap Bialah Pi C. Lalmangaihi, Ex-Chairman leh Pi C. Chawngpuii, C/M-te an kal.
 - (f) Khuangleng Bialah Pi Lalbiakengi leh Pi Zopari, C/M-te an kal.
 - (g) Lungsen Bialah Pi C. Romawii leh Pi P.C. Lalhmingthangi, C/M-te an kal.
 - (h) Pukzing Bialah Pi Lalrokimi leh Pi Vanlalpari, C/M-te an kal.

2. Inkhawmpui Lian vawi 46-na, Mamita neih thurel bawhzuiin, inkhawm thawhlawm hrang hrang tlin khawm dan hetiang a ni:

- (1) Synod Hospital Charity Fund atana vawi hnih inkhawm thawhlawm lak khawm kha Rs. 6,02,671.00 lai a tling khawm a. Ni 26.2.2016 khan Synod Hospital hotute hnenah hlan a ni.
- (2) Synod Hospital-a hman tur thisen pekna tur khum (Blood Donors Couch) man atana tum hnih inkhawm thawhlawm lak khawm kha Rs. 3,84,275.00 lai a tling khawm a. Hei pawh hi Charity Fund pek rualin pek ve nghal a ni.
- (3) PWF puala vawi khat inkhawm thawhlawm lak khawm kha Rs. 2,40,144.00 lai a tling khawm bawk a. Ni 24.2.2016 khan PWF Hqrs. lamah thawn a ni.



LEHKHABU THAR

1. Kristian nu tha : Chhungkaw tha chu vanram tem lawkna a ni a, a tha lo pawh hremhmun tem lawkna a ni. Chu chhungkaw tha lungphum pawimawh tak chu 'Nu tha' a nihzia hriain ATC-a kan mi thiam Dr. T. Vanlaltlani chuan nu tha nih theihna thuruk a rawn tichhuak e. A man Rs. 200/-

2. A ropui nan ka theihna sang ber : Oswald Chamber-a'n ni tin Pathian pawlna atana a lehkhabu buatsaih, '*My utmost for His Highest*' tih Rev. Zoramsanga lehlin chu lei theih a ni ta. Khawvel lehkhabu lar tling pha hi Rs. 200/- man a ni.

3. Thlarau nazawng : Harhna hian a tha zawng leh tha lo zawngin hnuhma a nei chawk. Thlarau Thianghlim hnathawh a nasat vele hruai botu thlarau pawhin tan a la nasa ve thin. Harhna dik, Thlarau Thianghlim ze dik kan hriat theih nan Upa Dr. H. Lallenmawia lehkhabu ziah hi chhiar chi tak a ni e. A man Rs. 50/-

KUM 2015-2017 CHHUNGA INKHAWMPUI LIAN HRUAITUTE

Chairman	:	Pi Rinchawii
Vice Chairman	:	Pi K. Vanlallawmi
Gen. Secretary	:	Pi H. Lalpianthangi
Asst. Secretary	:	Pi Sailuti
Treasurer	:	Pi Maria Lalchhanhimi
Fin. Secretary	:	Pi Rallianthangi

COMMITTEE MEMBER-TE

- | | |
|-----------------------|---------------------------|
| 1. Pi B. Zomawithangi | 2. Pi C. Romawii |
| 3. Pi Lalsiammawii | 4. Pi Lalbiaki |
| 5. Pi C. Zopari | 6. Pi R. Rengkhumii |
| 7. Pi Tlangmawii | 8. Pi Lalhmingmawii Sailo |
| 9. Pi Zothanpari | 10. Pi P.C. Nuzawni |
| 11. Pi Lalpianthangi | 12. Pi Lalbiakengi |
| 13. Pi Lalfeli | 14. Pi C. Chawngpuii |
| 15. Pi Vanrammawii | 16. Pi Zopari |
| 17. Pi Lalrokimi | 18. Pi C. Thanthuami |
| 19. Pi B. Bualchhumi | 20. Pi D Nghmingliani |
| 21. Pi Lalrinpuii | 22. Pi Liansangi |
| 23. Pi Lalnuntluangi | 24. Pi Lalhmingthangi |
| 25. Pi Lalnunsiami | 26. Pi Lalhliapi |
| 27. Pi Sangthuami | 28. Pi R. Vanlalruati |
| 29. Pi Lalbiakhluni | 30. Pi P.C. Lalmangaihi |
| 31. Pi Vanlalpari | 32. Pi C. Nuntluangi |
| 33. Pi Lalduhthangi | 34. Pi Rothangliani |
| 35. Pi Vanlalnghaki | 36. Pi Lalmuanzuali |
| 37. Pi Sawithangi | 38. Pi Lalbiaksangi |
| 39. Pi Thangthuami | 40. Pi Lalmachhuani |
| 41. Pi Lalramthangi | |

Ex-Officio Member-te

1. Rev. H. Lalrinmawia, Synod Moderator
2. Upa H. Ronghaka, Synod Secretary (Sr.)
3. Rev. P.C. Pachhunga, Executive Secretary i/c Women
4. Pi Lalfakmawii, Co-ordinator
5. Pi C. Lalmangaihi, Ex-Chairman

KOHRAN HMEICHHIA

Thupui : Thuhretu atana koh (Tirh 1:8)

- Thil tumte:
1. Kohhran pum rawngbawlina tihlawhtling tura thawh ho.
 2. Kristian chhungkua din nghehtir tura ÷an lak.
 3. ÷anpui ngaite Krista hminga ÷anpui.
 4. Chanchin ÷a puan darh.



Khuangleng Bial Hmeichhe Inkhawmpui



Lungsen Bial Hmeichhe Inkhawmpui



Sangau Bial Hmeichhe Inkhawmpui

To
